

報費價目表

國各	中	英	美	加	郵	埠	本	到	派	域	雲
毛	五	元	一	毛	五	元	一	毛	五	元	一
毛	五	元	四	毛	五	元	四	毛	五	元	四
元	九	毛	六	元	八	毛	九	毛	一	元	八
元	八	毛	一	元	八	毛	一	元	八	毛	一

臺灣戰雲密布中  
國方將改組內閣  
應付新形勢轉變

臺灣幣自大陳撤退後價值慘跌

台北廿八日中央社電。台北現充滿中共將在台發動軍事行動之謠言。但台北方面。表面尚稱平靜。國方海軍。現加緊在台北海峽巡邏偵察。特別注意共軍在金門及馬祖附近建立軍力。但國方現對共方之軍事調動。迄未有任何宣佈。自共軍佔奪台灣以北四百四十里之南竿山後。金門與馬祖對台之防務。益形重要。此間臺灣國方政府處此緊急時期。不久或將全部恢復戰時體制。消息靈通方面推測。謂國民黨中央委員會。明日開會。或將改組內閣云。

認爲非常時期行政院長應屬軍人

有等。認爲台灣處此非常時期。國方之內閣閣員。應由軍人主持。目下國方之行政院長俞鴻鈞。無疑是一忠實。善幹及能幹之官員。但彼對軍事方面。缺乏經驗。未能與共軍之軍事將領。取得密切聯絡。發揮戰事體制功能。曾說請前國方空軍部長周至柔將軍。可能出任組織新閣。另曾說前國方行政院長陳誠將軍。可能繼任閣員云。

臺灣幣跌至三十二元兌美幣一元

國方現任內閣。昨開緊急會議。商討應付通貨膨脹之策。查臺灣幣。自國軍撤退大陳後。即開始低跌。台幣每二十九元兌美幣一元。跌至三十二元兌美金一元。曾說謂國方將修訂出口貨及外匯法則。以抑制幣值低跌及貨物高漲云。

英民意主張  
聯國管臺灣

反對美援蔣

日電。英國民意研究會。曾於最近對臺灣局勢。曾向英國民意測驗。結果多數認爲如美援蔣。結果多將引起美蘇戰爭。英國不應援助美國。英民意並反對美國維持蔣介石主張臺灣應歸聯合國管理。並准許中共加入聯合國云。

蘇製大砲  
運抵廈門

威魯世界和平  
乃是中共耶

中共同意商談  
美飛行員事件

台北二十八日中央社電。軍事方面消息。謂中共現已將蘇製大砲。運抵廈門。架設守之金門。使海軍守之金門。每登角落均在共軍大砲之射程內云。

日美聯社電。喜士地報。由蘇聯轉來。發表彼之觀感。謂。立刻威魯世界和平。並非由蘇聯。而是由於中共云。

喜士地在蘇聯漫遊三星期。彼接觸各層人物。彼認爲蘇聯現在之手段。實屬首領。暫不

東亞實不能以人力挽回。由於上述理由。馬祖與金門之難。爲防衛亞洲最重要之關鍵。台灣及爲次要云。

同意調查北韓  
非法擴充軍力

韓國。板門店廿七日美聯社電。韓戰中立調查團。星期日同意去調查北韓。指其非法擴充空軍實力云。但北韓是否准許中立調查團。仍未得知。

曼谷會之成就

去週曼谷會議。已按照去年九月在曼尼刺簽定之東南亞反共同盟條約。設立東南亞經濟上及軍事上之反共計劃及機構。然而這只是在遠東成立初步之反共機構。最後及最主要之目的。爲將各種種族與該區之各條約國達成一個完整及統一之遠東反共條約機構。例如。將美國與菲律賓。日本。臺灣。及菲律賓。澳洲。紐西蘭及東南亞完成一個統壹之反共集團。然後始有實際及有效之反共行動。

西方各國歡迎  
西德通過

日合衆社電。西德下議院。昨以大多數。通過西德西德武裝。此舉。表示歡迎。認爲西歐防務計劃。又接近一步實現。西方外交界之觀感。現轉集中於法國上議院。開議上院不日將討論西德武裝之巴黎約云。

杜樂斯之理論  
可預報敵機來

日合衆社電。空軍部高級人員。部長長條勃。及參謀長溫寧。對國會。現擬在加拿大北部。建造之雷達網。加以其他之雷達站。可以在兩小時之內。警告美國。蘇聯戰機帶原子彈來襲云。

加北部雷達網  
可預報敵機來

日合衆社電。空軍部高級人員。部長長條勃。及參謀長溫寧。對國會。現擬在加拿大北部。建造之雷達網。加以其他之雷達站。可以在兩小時之內。警告美國。蘇聯戰機帶原子彈來襲云。

禁烟運動中  
又一烟犯落網

雲南前晚又有一男。因有攜帶毒藥(鴉片煙之類)嫌疑被捕。該人昨晚半夜後未幾。在市中心區某旅館內。遇禁烟警察。突然搜獲毒品若干。而全部交加警署化驗。

因風未試原彈  
美將完成兩艘  
引導武器巡艦

美國那維華打。拉維加士廿七日美聯社電。因風向關係。原子能委會。今日取消試驗原子彈之程序。直至風向許可時再舉行試驗云。

雲南奸商乘機  
剝削失業工人

現有好商。在雲南。專門剝削失業工人。但其所經營之放債事業合法。故當局無權干涉之。某伐木工人失業。不能維持生活。不得不向該機關借款。而結果損失二百元。

大公報最近承認。共區農民對於「舊人民幣」已失去信心。彼輩於出售其農產品後立即將所得人民幣購買日用品。而不願將之存入銀行。或將現款存在手上。(中共政權已於二十日宣佈。定於三月一日改發「新人民幣」。

小孩行劫被擒

上週末。有兩兄弟。九歲。第八歲。用鎖匙開門。走進德田舍學校行竊。爲警察所擒。警察在兩人身上。搜獲十九枚鉛筆。及兩本備忘錄拍紙簿。校舍領事長者所拾。

當局討論  
避難問題

奧太瓦訊。中央民防局。承認雲南卑詩大學物理教授戈登沈博士。爲長久計。惟靠疏散人口。以預防輕氣炸彈有誤。但認爲沈博士謂應急撤退人口之辦法。絕對不能實行或不實際之見解不正確。全國民防局首要。

天氣報告

星期六晚雲。最低溫度爲十七度。卑詩省南部。若千處冷度到十五度。雲南舊年尾最冷之登日二十二度。

雲南公主號  
將近下水

詩不亞輪船公司新輪雲高華號。將近完成。定於今年六月間開始在雲南哈喇航線應用。該輪可容人客八百名。及火車二十八架。其最高速度爲三十六哩云。

共報承認人民  
對民幣失信心

據天文臺報告。雲南今明兩日天陰。而或落雪或落雨。時落時停最低溫度爲三十度。最高溫度爲三十六度云。



本報有大和舊報...  
白紙出賣價錢相宜



**EXPORT**  
CANADIAN CIGARETTE

「離市休」  
加拿大最  
之香烟

**行發貨雜生萬廣**  
KWONG MAN SANG & CO.  
236 PENDER STREET EAST  
Phone: MA. 3032 Vancouver, B. C.

大和「海味」「藥酒」應節  
萬事不如杯在手 人生幾見月當頭

仁利堂 各種美酒 各式海味  
龍虎標 五加皮 金雞納  
史國公 五加皮 金雞納  
糯米酒 五加皮 金雞納  
三蛇骨 五加皮 金雞納  
三蛇骨 五加皮 金雞納

**司公限有豐元**  
YUEN FONG CO. LTD.  
電話 PACIFIC 2478  
242 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

春天來臨 合時補身

蛤蚧大補茶 特別加料選裝  
武溪大補茶 特別加料選裝  
正北鹿茸片 天字大鹿尾把  
正三姓茸片 天字生晒抄參  
正大高麗參 天字生晒抄參  
保證正貨 天字生晒抄參

**行參記廣**  
MAK KWONG KEE  
世業一百餘年 宗旨專賣正貨

辦選行本  
鹿茸 鹿尾 鹿角 鹿胎 鹿鞭 鹿筋 鹿尾 鹿角 鹿胎 鹿鞭 鹿筋

六九七七報電 號九十四街行北南港香  
49, BONHAM STRAND W. HONGKONG

**THE BANK OF NOVA SCOTIA**  
敬請華友  
利用本行存款  
儲蓄保險箱等  
均能辦理  
如蒙惠顧  
無任歡迎  
總行在加拿大  
分行遍設各埠  
本行在華埠  
設有分行  
地址在華埠  
大馬路  
門牌  
九十九號

**共又改組九家  
民營輪船公司**  
香港、亞洲、澳洲、此間自廣州  
方面獲悉。總共當局於今年新年起  
。又將九家民營內河輪船公司。改  
為公私合營。其中大部份行駛廣州  
。三及江門。此九家公司名稱  
如下。榮興、榮利、鴻興、恆大。  
中華、中原、和平、同益及泰來。  
上述各公司。所擁有之船隻。比較  
著名者。有新聯泰、新興及新泰等  
云。

**世界新聞**  
夏威夷改省案  
議員意見分歧  
美京。合衆社電。夏威夷皮倫  
（紐約共和黨）昨。如通過夏威  
夷改作省份。則聯邦將增加兩位共  
產黨份子。加入國會參議員。皮倫  
在衆院內政委員會提出供證。反對  
美政府將夏威夷及阿拉斯加兩地區。  
改作省份。皮倫認此項問題。應在  
五年至二十年後再行討論。皮倫宣  
佈理由。謂夏威夷去年選舉結果。  
表示共產黨及國際碼頭工會。在該  
區大獲勝利。  
另據美京華盛頓（南方民主黨）  
則反對。據彼所知。全美國共  
產黨員以紐約為最多。如此則豈非  
紐約將喪失其省份資格？  
刻案院在考慮夏威夷及阿拉斯  
加兩地區之改省問題。夏威夷一向  
屬共和黨。但去年選舉結果。民主  
黨獲大勝。  
按夏威夷如改作省份。則將來  
可能有華裔及日本裔議員。被選入  
國會。

**品聖療補少御宮**  
世世升仙  
五臟六腑丸  
四倍固精丸  
乙種補腎丸  
精製 鴨肝鴨下庄發行  
新到 合時水貨 罐頭食品

**司公益合**  
Hop Yick Co.  
164 Pender St. E.  
Vancouver, B.C.

精製 鴨肝鴨下庄發行  
新到 合時水貨 罐頭食品

**馬文仲會計師事務所**  
各稅項 會計審計  
兼收舊欠 無不効驗  
地址 九三三市街東四一〇房  
410-103 East Hastings  
VANCOUVER 4, B.C.

**新舖開張**  
大平特平  
以廣招徠  
顧客自便辦法  
衣裳每套十九元九毛五  
輕身大襖十四元九毛五  
Super Clothing Center  
宏大衣裳中心店啓  
喜市定街西一〇八號  
活活百貨店對面

**雙龍牌**  
身長·粒成·白雪  
買優最產出洲美  
米等上香士武

雙龍牌  
辦選米大最洲美  
客顧給供米最以  
商洽列下與請情詳知欲  
POWELL & CO.  
163 W. Hastings St.  
MA. 9033

**雙龍牌**  
身長·粒成·白雪  
買優最產出洲美  
米等上香士武

雙龍牌  
辦選米大最洲美  
客顧給供米最以  
商洽列下與請情詳知欲  
POWELL & CO.  
163 W. Hastings St.  
MA. 9033

**AMERICAN PRESIDENT LINES**  
司公船輪統總國美

由溫哥華 三百六十五元五  
來回票六百元九十五元

總代理 美國總統輪船公司華人客務  
代理 環球各航空公司飛機客票  
代理 各國鐵路火車票  
辦理 各國護照各種旅行文件  
僑胞遺家眷來加拿大在本號交船費。由本  
號發給預留船位定單。指定搭客乘有一定期  
期之總統輪船來加。保證有船位。快捷妥當。  
欲知詳細。請向各埠分代理。

由大埠開往香港船期  
克利夫蘭總統 二月廿六日  
威爾遜總統 二月廿六日  
威爾遜總統 二月廿六日  
威爾遜總統 二月廿六日  
威爾遜總統 二月廿六日




  
 458 Hastings St. E. T.A. 0821  
 Vancouver, B.C. 察羅...〇八式壹

△煤炭發售  
 △快捷送到  
 於雲·高文·於雲啓  
 Evans, Coleman & Evans, Ltd  
 1001 Main St. M.A. 7331  
 Vancouver, B. C.

請來與公  
證人溫日  
降商量電  
話 PA. 5513  
樓仔梳銀  
行二樓細  
夾片打街  
請由正門  
入可矣

唔係車大炮梁定邦洗  
毡帽工作的確係好  
又賣各色新毡帽舖在緬街五四三號  
LEONG'S HAT SHOP  
543 Main St. Vancouver, B. C.

遺囑 立遺囑貧富要做  
由五元起碼 文做各

  
**廣濟堂中西藥行**  
 KWONG CHAI TONG CO.  
 122 Pender St. E.  
 Vancouver 4, B.C. P.A. 8613  
 花柳聖藥  
**掃毒藥片**  
 每服二片  
 統治男女百毒  
 流服後登時全愈  
 免至禍延子孫  
 用過方知妙入神  
 每樽四元另的士寄  
 用買者自理照常  
 用機代製丸散快  
 捷妥當  
 林仕宜專醫外科

  
**司公貨國利茂**  
**MORLEY CO. LTD.**  
 557 FISGARD ST. P.O. Box 1157 VICTORIA, B.C.  
**專營**  
**祖國貨品**  
**樣樣皆備**  
**特約代理**  
**永 各式藥酒**  
**威利 正糯米酒**

# 坎城黨社職員交代 及春讌紀慶

坎城訊。本埠民治黨達權社  
二月廿號下午三時開會。屆時  
聯袂而至者極衆。首由主委官  
旨。即舉行交代。事前由書記  
年數目標貼禮堂。俾衆觀覽。  
進支數目核算無訛。當衆檢  
要文件。交與歷任文書處接  
放。至傍晚六點鐘。設筵歡謝  
有數席。各人隨列席。接杯揮

命台灣。但從未放棄其東山再起之雄心。現時。戴已恢復其舊釐。並得武鎮清之子（僑族）芒街區少數民族）部隊司令武欽之助。在廣安省區內重樹革命旗幟（人名譯音）

**餓夫大食無錢付賬**

冰亞瑟說。失業俄木工人喇市丁尼士。昨滿拿餐館。連食三打半生雞蛋。四件（乞鐸）（麵飽夾風腸）及三碟牛肉餅。而食飽發。官佈無錢付賬。其餐賬共四元七毫五仙云。

# 共區資金黃金 紛紛流向香港

香港。亞洲社電。此間消息靈通金融方面。於上星期五透露。自北平政權。於上星期日宣布發行所謂「新人民幣」以來。共區資金及黃金。流向香港市境之現象。益形加甚。天津及上海方面。資金之外溢。尤向為活躍。據該方面透露。共區內粉將與金經由黑市滙至香港。

越北沿海地區

香港。亞洲社電。銀西貢主  
 權海防可靠消息。由戴阮海防  
 反抗越共武力。現方在越北沿  
 白溪一帶活動。此反共革命軍

謂「新人民幣」以來。共區資金及黃金。流向香港市境之現象。益形加甚。天津及上海方面。資金之外流。尤向爲活躍。據該方面透露。共區內紛將獎金經由黑市滙至香港。

東北沿海建立許多鞏固根據地，  
於其戰鬥精神及經驗。地理、  
勢及當地人民之支持。已創得  
輝煌戰果。越共小股部隊。在  
此英勇武力之抗爭中。已受重  
損失。

在香港領取八千元。金條匯率。爲十兩對八兩半。該方面並稱。在香港公開市場。已無人願接受『舊人民幣』。共區與香港邊界上之共方軍警。並方嚴密盤查。防止旅客將大量『舊人民幣』携出境外。

資戴阮海及其部屬。在一年以前。即已在廣安。鴻基地區。建立堅強基地。同時與越共作戰。一九四六年三月。法軍與越共成立協定後。就武鏡清在逆勢下。將其革命軍往昆明。中共佔領大陸後。又

◎各種紙料平沽

本店常有各種紙料發行及學校文房用品發售 友光顧極表歡迎

SMITH DAVIDSON & JEBCKY, LTD.  
MANCOWER, VICTORIA ST. C-31

南勿地威臣紙公司謹啟

零落斷腸花

集下

王香琴著

二一六

十六 窮圖七現

烟自斗中落。墜地中。陸光前先生又不覺。狂吸仍不已也。妙兒見之。以其狀可笑。忍俊不禁。然諸人方在愁苦之中。寧可笑。乃忍。陸光前先生有不耐色。召一僕人人。謂之曰。汝儕當備二帶。頃有至者。吾命逐。即逐之必出司徒第而後已。不問其何人也。僕唯唯而去。陸光前先生旋又慨嘆曰。嗟夫。使張虎能如吾語。何有今日哉。張虎者。乃三度刺文鳳之殺人王也。妙兒聞其名。爲之股慄。知此頑固之老人腹中。實有無限甲兵在也。俊卿與司徒夫人聞是語。忽若有所悟。既復慨嘆曰。時不足奈何。當此之時。真無奈何矣。俊卿司徒夫人既無術阻阮夫人。使不至。陸光前先生迎拒之法。亦非盡善。即使一時逐之於司徒第外。然事不能掩。終難濟也。妙兒回思文鳳之事洩。己之事亦不能掩。必將身敗名裂。益覺徬徨。正無奈何間。張萬濤博士忽飄然至。俊卿與司徒夫人大喜曰。博士來。必有以拯我。張萬濤博士曰。吾固未有佳計。來此。但思其謀對策耳。頃者晚成至。吾知夫人仍無解決之方。而事已危矣。故來此。司徒夫人急曰。然則博士亦必有以救我。現方寸亂矣。俊卿爲人忠厚有餘。而機智不足。當斯大變。五內早已徬徨。更不能定一謀。決一策矣。博士苟不以拯我。吾必將以憂懼而死。吾真不知何幸於天。乃獲是報也。張萬濤博士默然。斯事如解一無可解之結。欲謀解之愈亟。其結也亦愈甚。不近人情之事。固不可以常理解。司徒夫人以張萬濤博士默然。亦不語。俊卿捫其髯。但長吁。陸光前先生怒氣不改。以煙桿敲桌旁。其聲得得。以輕峨之顏色睨張萬濤博士曰。博士今亦服吾告而不納之計乎。斯事也。猶之砍薪焉。盤根錯節。非小刀所能解決者。卽當運巨斧以斫之。巨斧所至。無不立決。天下至難以理曉喻者。莫如刁惡之婦人。治之之術。唯當以毒攻毒。彼悍。吾更悍。彼惡。吾更惡。則計無所施矣。至其極。亦喪失莊嚴而止。但經此一鬥。則藤葛立蠱。免却未來不少煩惱。張萬濤博士嘆曰。以力氣服人者。究不若以德服人之害也。陸先生之言自有深理。但淺陋如我。仍以爲實非善計。

**緬大藥房**  
MAIN DRUG LTD.  
463 MAIN ST.  
VANCOUVER, B. C.  
緬街四六三號 電話 TA. 8634

專配西藥  
化粧香品  
攝影器材  
沖晒咖啡  
文房用具  
畫報雜誌  
僑胞光顧  
格外歡迎

驗眼配鏡專家  
 周愛權  
  
 精校各種鐘時眼鏡  
 兼修整破裂之舊眼鏡  
 J. K. CHOW  
 OPTOMETRIST  
 514 Main St. Vancouver, B.C.  
 電話 MARine 5938

京菓海味 油糖雜貨  
合時咸魚 瓜菜水貨  
裕綸公司  
YEE LUN ARK KEE LTD.  
P. O. Box 221  
VICTORIA, B.C.

**BAMBOO TERRACE**  
155 PENDER ST. E.  
Vancouver, B.C. Phone MA. 1935

---

竹林餐館	大筵小酌	上等廚師	地方雅潔	貴客光顧
雲埠著名	隨時應命	烹調巧精	招呼真誠	無任歡迎

本館主人啓

TATlow 3743

**園 桃**

**HO INN CHOP SUEY**

79 Pender St. East  
Vancouver, B. C.

廚師上等  
調味烹飪  
地方雅潔  
招呼妥當  
大議小酌  
隨時應命  
餚餽光顧  
格外歡迎

**好食說豆腐** 天香園有

罐頭豆腐丸

成箱可用慢車寄上。  
寄閱相宜。

本國之罐頭豆腐行銷十餘年。  
遠近僑胞稱讚。暇時購備。藏諸有暇。隨意取食。四季咸宜。且生鮮入罐。自有特殊風味。如加水緩火煮熱。則更浮滑無比。與鮮豆腐無異矣。

各大商埠均有代售

**發行者天香園**

---

Canadian Soya Industries Ltd.  
2131 Dundas St. Vancouver, B.C.  
HA. 3788

Wong Wo Book Co.  
555 Esplanade St. Victoria, B.C.  
十二大幅彩畫集  
新中國少數民族的生活一元  
北京彩色畫冊 七毛五

和和公司  
書莊

**MODERNIZE  
TAILORS**  
W. W. FENDER and CARRALL



存架衣服散  
褲等大平賣  
請來一看

司理黃公禮啟

總省銀行  
 通訊地址  
 西京郵寄  
 防番隔開  
 900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.  
 補腎固精丸  
 腎精不足虛勞損  
 鹿把耳聾丸  
 腎虛膜破耳聾鳴  
 牛黃消核丸  
 鬱憂暴怒核連珠  
 男子七疝丸  
 小腸疝氣陰囊腫  
 消粒解毒丸  
 腐身粒毒癰瘡腫  
 救急  
 南於酷暑入埠覺小便頻  
 利反成痔閉飲水無去時  
 用下病上取法揭紙上紋  
 靈驗痊癒其幸何如  
 418 Ord St.

◎東 李福專醫皮膚百病限日痊癒

跌打刀傷續筋駁骨奇難雜症立即止痛神速奏効

實驗立止心氣痛茶每包圓半 幾年爛脚珠珀拔毒生肌埋口散每料拾元

秘製環球唯一實驗包愈皮膚百病膏 每盅貳元半 每料拾圓

少林寺應驗如神跌打立即散瘀止痛消腫吊瘀散

本醫生醫務所寓錫街門牌二百三拾七號第二層十九號

LEE FOOK, 237 Main St. Vancouver, B.C.

▲雲埠代理處 金利源 廣萬生 元發 元豐 國信

◎營業部啓事

本報兼接理各種印件。如傳單，貨單，名片，餐館菜單，勞據，信封，信箋，徵信錄，捐冊，及書籍等。名目太繁。恕未枚舉。均工作精美。印刷玲瓏。計價特別相宜。仰祈留心賜顧是荷。

加拿大

**天生堂**

HING SANG HONG

362 Powell St. 電話 PA. 4476  
Vancouver, B. C. Canada

**育龜大力丸** 一打五元 一毛  
四打十八元 貳毛

主治陽痿不起發育不全遺精盜汗夜尿失眠每晚一服交通心腎陽痿不起絕無遺盜汗尿止安眠發育前進連服四打增殖驚人如不効驗除丸回尾依價承受決不食言

**消痔丸** 一料五元 一毛  
主治大便秘血

**頑癬水** 一樽二元 一毛  
主治浪瘡癬

**戀情素** 一粒一元 一毛  
打八元 一毛

**消癰丸** 一料十元 一毛  
主治頸項癰癰

**五蛇膏** 單料二元 一毛  
雙料一元 一毛

**抗戰露** 單料二元 一毛  
雙料一元 一毛

本堂附設醫生薛覺慶  
如有貴客問症隨函答復分文不受薛覺慶啟

HARRY JAMES  
INSURANCE & REAL ESTATE  
212 KEEFER ST. Tel. 1377

小柏文近華區兩層木樓有住房八間不用樓主打理  
現每月收租銀貳百餘元如至租項統制例取消時可  
能收租銀三百元費用甚少地稅每月十五元取價壹  
萬四千元先交現款一半其餘充銀期

**住宅兩間出賣**

兩住宅坐落一地段在東邊前面住宅有房七個現已  
全部油漆及修飾一新未有住客又後面一間住宅有  
房六個同一地段沐浴室水廁齊備亦修飾一新有買  
客居住每月租金六拾元一併取價壹萬元須先交現  
款一半

本處常有樓宇商店及工藝實業出賣請留意焉

**吳國華辦事處啓**

多服利水不特不  
 能離自幸曹統新  
 出種垢顯加珍灰  
 A. Tai  
 Tong Tai 同泰

白蘭庄六元  
 本食此丸收効快


Viaduct Drug Store  
 Cor Main & Georgia Sts.  
 Phone Pacific 6436  
 Vancouver. B.C.

肚腸及補血葯丸 (Preston's Nerve Food)  
 此是老字號藥丸每樽壹百粒價銀壹  
 風濕葯水, Leland's Rheumatic Remedy  
 每樽壹元 及二元五  
 補腎葯水 [Leland's Kidney Tonic]  
 每樽壹元 及二元五  
 藥單小心配合  
 洗非林及陋相

緬來佐治街懷亞德藥房

小伯文出賣

西商庄木元  
 服此丸可保痊  
 西商庄木元  
 服此丸可保痊  
 西商庄木元  
 服此丸可保痊  
 西商庄木元  
 服此丸可保痊



驗眼 兼較眼鏡 專家

氏律古屋

A. Gerard Hirschberg.  
 年十三逾醫行  
 Toric Optical Co. Ltd.  
 118 Hastings St. W.  
 PAcific. 8829



◎ 改訂 民治黨鳴謝經費

即中華民國四十三年份

蘇觀發	壹百元	高全榮	拾元	周順榮
鍾社瑞	林晉安	伍勤永	每五元	
陳福如	黃錦銳	李文	每三元	
周玉生	式元五	伍鴻洋	鄭秋仍	
曾傳熾	馬耀	馮景子	每貳元	
黃南	陳秋霖	每壹元五	鄭程萬	

登元

江海東少將下獄記

表演會的日期早已預定的。可湊巧碰到決定大陳撤退。但主事人亦沒有預料會發生意外。可是萬華燈初上。嘉賓源源而來的時候。會場門前。已鬱聚著四五百名羣衆。三兩百人是看着熱鬧的。約莫有百多人就在那裏勸阻來賓入場。

周白蘋著

此一段新聞之引入入勝處。在於鐘鏢貳百個字樣。竊新聞紀載云。老人何福田。五十六歲。台山人。今晨向警署報案。謂昨搭麥加蘭總統輪由美抵港。在碼頭之混亂秩序中。遺失行李兩件。當時以爲萬邦酒店店件取去。昨晚深夜檢點。詢諸店件始知之。在兩件行李中。有一件係滿載鐘鏢二百件。價值不菲。其他一件。內有名貴之衣物。業已開列清單。告警署報失。請求查緝。記者訪問此報失之老人。因在香港舉目無親。故無人接船。乃爲歹徒所乘。一件行李而內藏二百個鐘鏢。則此老歸僑之水頭充足可知。四友俱樂部之領袖白板因。因此便垂涎三尺。眼鏡蛇認爲歸僑舉目無親四字最有吸引力。笑謂雞仔秋曰：「雞仔秋。佢舉目無親。你可以同佢有親也。」雞仔秋笑曰：「我不好玩古董。黑牡丹或者有此胃口耳。」黑牡丹曰：「近來水乾。莫講古董。就是老虎口都想伸手入去矣。」白板因曰：「黑牡丹。你個口四邑話用得不得得？」黑牡丹又大談四邑話。白板因曰：「如此合銷矣。你到萬邦酒店客房。行李要。講話要聲大。你僞裝一個南洋婆。要往南洋。在客房等候船期及造紙。然後設法與之兜搭。兜搭要來得自然。切勿牽強。兜搭成功。我地便以你爲綫而入涉可也。」黑牡丹答應。遂携行李至萬邦酒店。遍詢旅客牌。發見老歸僑何福田之名。在五拾六號房。乃租五十二號房而居。五十一號房。對五十六號房。黑牡丹偕伴隙探視。發覺此行李李之老人。頭髮花白。面目黎黑。所穿洋服。爲十年前款式。左足微跛。常出入打電話。所用語氣。多半中半西。頗爲生硬。黑牡丹各店呼茶呼飯。故意與侍役作無謂之磨擦。故高聲講四邑話。使何福田聞而微愕。偷目瞰之。以黑牡丹既爲鄉里而又行過五十二號房時。竊窺望之。翌日。黑牡丹又以事與侍仔磨擦。互相爭辯。

卡忌利 李祐華事務所 加拿大

HARRY LEE AGENCIES

話電 214 CENTRE ST. 話電  
26539 CALGARY, ALTA. 33359

弟以服務為快樂之本。現在開設事務所於卡城。代理實業買賣。生意買賣。各種燕梳。生樹事項。太平洋航空公司。美國總統船公司。來往遠東。日本。香港。機位船位。出國手續。如蒙惠顧。無任歡迎。

**精神及魄力**  
**是汝所應得**  
 Bass' Vitaminal  
 此藥丸能補益精神  
 睡及防傷寒令汝  
 爽利 每盒廿粒五  
 卡路街加都華  
 屯派藥材店

金源利興記  
GIM LEE YUEN HING KEE  
75 DENVER ST. E. VANCOUVER 4 B.C.  
PHONE - MA 9743

新到大宗  
雙喜絲苗  
店派絲苗  
大粒糯米  
唐山生油  
海宴蠔油  
各種名茶  
合時水貨  
大金錢龜

# 新到美聲唱片第七期出品

紅線女	靚次伯	俏紅娘	二張
白玉堂	鳳凰女	魚腸劍	二張
羅劍郎	濠江之鶯	柳寶	二張
任劍輝	天涯	新芳豔芬	二張
小何非凡	新紅線女	恨海狂夫	二張
廖志偉	伍木蘭	家山有福	二張
黃千歲	新紅線女	芳山訪福	二張
任劍輝	白雪仙	初為人母	二張
小燕飛	獨唱	飛燕迎春	二張

## 最新電影插曲

天堂小鳥	小燕飛唱	人隔萬重山	「電影插曲」	一張
濠江之鶯	鄭柳寶	恭喜雙財	郊遊樂	一張
小何非凡	小芳豔芬	冤冤氣氣	追求	一張
新紅線女	小何非凡	馬票夢	寶生藕	一張

## 南聲第八期唱片每只一元五毛

羅劍郎	洗劍麗	危城驚濤劫	二張
新紅線女		銀姐自嘆	二張
小非凡	新紅線女	玉女戲情僧	二張
蔡海凡	蘇驚兒	貞鵝刺虎	二張
廖志偉	伍木蘭	一生兒女債	二張
黎翠霞	洗劍麗	羅成寫書	二張
音樂片		悲秋	二張
		寡婦訴冤	二張

## 美華唱片

林倩彤	麥楚峯	虹霓網	二張
星林		夢絕巫雲	二張

## 新到第四期幸運唱片公司原裝唱片

任劍輝	紅線女	紅娘遞柬	二張
小馬師曾	天涯	小紅線女	二張
梁醒波	鳳凰女	發財利是	二張
梁瑛		順治逃禪	二張
芳艷芬	新芳艷芬	即開婉芬	二張
何鴻略	羅劍郎	碧雲	二張
羅劍郎	小芳豔芬	唐伯虎	二張
小非凡	任劍輝	小燕飛	二張
音樂譜子		秋戀	二張

HOY'S  
450 Main St. Vancouver, B.C.

馬開錫電器行  
電話 PA. 1813



# 陸

## 凝子

林影

日本浴室，歷史悠久。早在維新之前，我日華僑，中山劉九少者，已愛日浴為樂。此舉之經過，若據錄之亦可為茶餘酒後談助也。劉九少，父親在日本之東京經營絲茶之業。家道富有。晚年舉一男。視之若掌上明珠。此即九少也。九少生性風流。在日本受學。小學時。已結識風流。然因其父溺愛。亦不干涉。及父死。九少大權在握。業務之餘。流連風月。中。母氏不能禁。朋友不勸。其父辛苦經營所得。不數年已去其半矣。母氏曰：「誰不願成材。獨不念先人創業之艱難耶。」九少唯唯。內心。嘗不受感動。然亦治遊如女。結。固前所未有者。何況九少

THE CHINESE TIMES  
established in 1907, is the  
oldest Chinese newspaper  
in Vancouver. Published  
every day except Sun-  
days and holidays by The  
Chinese Press, Ltd.  
Canada's Finest Paper

乃為華僑。遂動全市。皆視一  
時之盛事。而九少自凝子。判  
若兩人。從此不再涉足風月場中云  
(已完)

## 送別

(送雁影東去)

「天下無不散之筵席，人無長  
壽之日」，若沒有離別的痛苦，那  
還有重逢之歡欣，所以人生過程一  
切，似乎安排得盡善盡美。  
「雁影」，曉來能染霜林醉，總是  
離人淚。在今時，在何地，離人  
淚也流得乾枯了，送別，只是平淡  
的一件事，不是嗎？朋友來去，去  
了，又來了，來了，又去了，我們認  
真，那太傷感了！  
今天又送走了你，但數年來，  
這該是第幾次？每次不知是我送別  
你，還是你送別我，可是不知？生  
活在這個亂世，我們只像  
一個皮球，只有人家踢來踢去。  
如意的又踢進來，不如意的又踢出  
去。  
送別朋友，也不只第一次了，  
來去，去，來，來，去，去，來，來，  
但送別你，心中總有說不出迷惘和  
惆悵！  
朋友，讓我們無言的握手吧！  
一切該說的，也該說的，待未來  
才說，反正我們要說也說不完。為  
什麼還要在這將別的一剎那，消磨  
在淚泉裏。  
記得在這些奔波的流浪歲月  
中，我們已嘗透了辛酸，屈辱。似  
乎已看慣了這些卑鄙，虛偽的臉譜  
，也聽慣了那些無恥的謊言。人  
們豈不是一樣的自私自利麼？  
朋友！人生的道路還長着呢，  
走吧！瞬目的痛苦，總比終生痛苦  
容易忍受。也許未來的時光中，我  
們還有一次相親之期，雖然這是最  
後一次！  
啊！望着你那滿臉風塵的背  
影，消失在汽笛和煙霧中。  
你走了，我拖着沉重的腳步和  
一顆空虛的心，踏着你的歸途。回到  
寓所，看着你那空空的房間，使我  
默然地憶起你那可愛的臉龐，將  
聲……  
「斜陽衰柳，冷月寒湖，人在  
何處？……」

## 驚

三七

說小俠武長

王度盧

第三回 揮刀雪恨單騎走江湖

先把他身上搜了搜。江小鶴一見懷裏那包銀子到了官人的  
手中。他就要上前去搶。瞪着這說：「喂！你搶我的銀子是怎麼回  
事？那官人說：我們不要你的。先替你把這卡的一聲。就把這門  
鎖上了。江小鶴暗暗罵道：真倒楣！馬匹丟了。還打這冤官司  
！站着等了半天。又扒着門縫向外看。就見門外不斷的有官人來  
往。却沒有一個理他。江小鶴就整裝的用拳頭打門。向外喊道  
：喂！開門呀！開門呀！要審就快審。打完了官司我好走路。你們  
可別耽誤了我的事情！他還喊着。外面經過的人。連向他連屋  
子看都不看。江小鶴就扭門大罵起來。直到他整裝力竭。外  
面仍然沒有人理他。江小鶴一堵氣坐在地  
下。呼哧呼哧喘氣。但無計可施。又過了  
許多時。才聽見鎖一響。門開了。外面的  
夕陽射進來，來的是四個官人。江小鶴就  
坐在地下仰首問說：你們是怎麼回事？四  
個官人却一句話也不說。就把江小鶴揪起  
來。連拉帶推。把他帶到大堂上。那大堂  
兩旁站着拿着板子的官人。當中坐着個又  
瘦又矮的縣太爺。兩旁的衙役都用板子敲  
地。說：跪下！跪下！江小鶴向衙役們冷  
笑說：跪下就跪下。可是我沒犯法！隨就跪在地下。那縣官操着  
南方的口音。問說：你姓什麼？叫什麼？小鶴像個字號似的說  
：我叫江小鶴。縣官又問：你是什麼地方人。從那裏來？小鶴翻  
翻眼睛。說：我是西安府人。從銀巴縣來。縣官又問：你到川北  
是作什麼來了？江小鶴說：圖江胡來了！縣官把驚堂木一拍。說  
：胡說！你這孩子就圖江胡？你想你年紀輕輕的。可是你作的  
壞事一定不少。我問你：你在江東邊是怎麼殺死的人。搶奪了馬  
匹和財物？據實招。要不然可拿板子打你了！江小鶴氣得抓起身  
來。但他一起。又被兩個官人把他按得跪倒。江小鶴就一面掙扎  
着。一面罵說：我冤枉！我沒殺人。我沒搶馬。

## 偷傘·賊

秋山

許士是紐約一個富商。他以其  
諸名於時。又喜歡捉弄人。每逢天  
下大雨之日。他就跑進隨便一家大

## 敬和黃積宗叔

行將花甲自嘲原韻

企城 黃積宗

明河照地似疑霜 舉目山河感渺茫  
潦倒風塵猶旅客 奔馳道遠未康莊  
琴棋且玩兼花媚 詩酒相酬合楚狂  
榮辱無爭真灑落 放觀宇宙總玄黃

## 來函簡覆

乞巴讀友：

來稿得悉。據風土記載。越俗  
性率朴。初與人交。有禮。封土壇  
。祭以大雞。祝曰：「君乘車。我  
戴笠。他日相逢下車揖。君擔簦。  
我跨馬。他日相逢為君下。」亦非  
關王關黃馬之事。此復

## 新幽夢影

夢華

△火車有軌道。倘有出軌的意  
外遭遇。男人又安得沒有外遇呢？  
△「中宵玩月伴花眠」。是豈有  
詩意的睡眠。「永夜閒臥枕影」。  
是最有靈性的睡眠。

## 行將花甲自嘲

企城 黃積

百年無成兩鬢霜 齒牙搖動目茫茫  
十年再買蓬萊棧 三舍何憚楚襄王  
沒藥可延卿相壽 多財祇益子孫狂  
行誠修德人儀立 江浦而今尚姓黃

## 行將花甲自嘲

企城 黃積

奔波歲月幾風霜 脫穎何時更露芒  
情願棲巢懷謝李 年登龜鶴祝周莊  
游心物外忘恩惠 放意人前任簡狂  
杖國杖鄉期有望 精神洋溢醒黃魂

## 敬和黃積宗叔

行將花甲自嘲原韻

企城 黃積宗

明河照地似疑霜 舉目山河感渺茫  
潦倒風塵猶旅客 奔馳道遠未康莊  
琴棋且玩兼花媚 詩酒相酬合楚狂  
榮辱無爭真灑落 放觀宇宙總玄黃

## 來函簡覆

乞巴讀友：

來稿得悉。據風土記載。越俗  
性率朴。初與人交。有禮。封土壇  
。祭以大雞。祝曰：「君乘車。我  
戴笠。他日相逢下車揖。君擔簦。  
我跨馬。他日相逢為君下。」亦非  
關王關黃馬之事。此復

## 新幽夢影

夢華

△火車有軌道。倘有出軌的意  
外遭遇。男人又安得沒有外遇呢？  
△「中宵玩月伴花眠」。是豈有  
詩意的睡眠。「永夜閒臥枕影」。  
是最有靈性的睡眠。

## 行將花甲自嘲

企城 黃積

百年無成兩鬢霜 齒牙搖動目茫茫  
十年再買蓬萊棧 三舍何憚楚襄王  
沒藥可延卿相壽 多財祇益子孫狂  
行誠修德人儀立 江浦而今尚姓黃

## 行將花甲自嘲

企城 黃積

奔波歲月幾風霜 脫穎何時更露芒  
情願棲巢懷謝李 年登龜鶴祝周莊  
游心物外忘恩惠 放意人前任簡狂  
杖國杖鄉期有望 精神洋溢醒黃魂

## 敬和黃積宗叔

行將花甲自嘲原韻

企城 黃積宗

明河照地似疑霜 舉目山河感渺茫  
潦倒風塵猶旅客 奔馳道遠未康莊  
琴棋且玩兼花媚 詩酒相酬合楚狂  
榮辱無爭真灑落 放觀宇宙總玄黃

## 來函簡覆

乞巴讀友：

來稿得悉。據風土記載。越俗  
性率朴。初與人交。有禮。封土壇  
。祭以大雞。祝曰：「君乘車。我  
戴笠。他日相逢下車揖。君擔簦。  
我跨馬。他日相逢為君下。」亦非  
關王關黃馬之事。此復

## 新幽夢影

夢華

△火車有軌道。倘有出軌的意  
外遭遇。男人又安得沒有外遇呢？  
△「中宵玩月伴花眠」。是豈有  
詩意的睡眠。「永夜閒臥枕影」。  
是最有靈性的睡眠。

## 行將花甲自嘲

企城 黃積

百年無成兩鬢霜 齒牙搖動目茫茫  
十年再買蓬萊棧 三舍何憚楚襄王  
沒藥可延卿相壽 多財祇益子孫狂  
行誠修德人儀立 江浦而今尚姓黃

## 行將花甲自嘲

企城 黃積

奔波歲月幾風霜 脫穎何時更露芒  
情願棲巢懷謝李 年登龜鶴祝周莊  
游心物外忘恩惠 放意人前任簡狂  
杖國杖鄉期有望 精神洋溢醒黃魂

## 敬和黃積宗叔

行將花甲自嘲原韻

企城 黃積宗

明河照地似疑霜 舉目山河感渺茫  
潦倒風塵猶旅客 奔馳道遠未康莊  
琴棋且玩兼花媚 詩酒相酬合楚狂  
榮辱無爭真灑落 放觀宇宙總玄黃

## 來函簡覆

乞巴讀友：

來稿得悉。據風土記載。越俗  
性率朴。初與人交。有禮。封土壇  
。祭以大雞。祝曰：「君乘車。我  
戴笠。他日相逢下車揖。君擔簦。  
我跨馬。他日相逢為君下。」亦非  
關王關黃馬之事。此復

## 新幽夢影

夢華

△火車有軌道。倘有出軌的意  
外遭遇。男人又安得沒有外遇呢？  
△「中宵玩月伴花眠」。是豈有  
詩意的睡眠。「永夜閒臥枕影」。  
是最有靈性的睡眠。

## 行將花甲自嘲

企城 黃積

百年無成兩鬢霜 齒牙搖動目茫茫  
十年再買蓬萊棧 三舍何憚楚襄王  
沒藥可延卿相壽 多財祇益子孫狂  
行誠修德人儀立 江浦而今尚姓黃

## 行將花甲自嘲

企城 黃積

奔波歲月幾風霜 脫穎何時更露芒  
情願棲巢懷謝李 年登龜鶴祝周莊  
游心物外忘恩惠 放意人前任簡狂  
杖國杖鄉期有望 精神洋溢醒黃魂

## 敬和黃積宗叔

行將花甲自嘲原韻

企城 黃積宗

明河照地似疑霜 舉目山河感渺茫  
潦倒風塵猶旅客 奔馳道遠未康莊  
琴棋且玩兼花媚 詩酒相酬合楚狂  
榮辱無爭真灑落 放觀宇宙總玄黃

## 來函簡覆

乞巴讀友：

來稿得悉。據風土記載。越俗  
性率朴。初與人交。有禮。封土壇  
。祭以大雞。祝曰：「君乘車。我  
戴笠。他日相逢下車揖。君擔簦。  
我跨馬。他日相逢為君下。」亦非  
關王關黃馬之事。此復

## 新幽夢影

夢華

△火車有軌道。倘有出軌的意  
外遭遇。男人又安得沒有外遇呢？  
△「中宵玩月伴花眠」。是豈有  
詩意的睡眠。「永夜閒臥枕影」。  
是最有靈性的睡眠。

## 行將花甲自嘲

企城 黃積

百年無成兩鬢霜 齒牙搖動目茫茫  
十年再買蓬萊棧 三舍何憚楚襄王  
沒藥可延卿相壽 多財祇益子孫狂  
行誠修德人儀立 江浦而今尚姓黃

## 行將花甲自嘲

企城 黃積

奔波歲月幾風霜 脫穎何時更露芒  
情願棲巢懷謝李 年登龜鶴祝周莊  
游心物外忘恩惠 放意人前任簡狂  
杖國杖鄉期有望 精神洋溢醒黃魂

## 敬和黃積宗叔

行將花甲自嘲原韻

企城 黃積宗

明河照地似疑霜 舉目山河感渺茫  
潦倒風塵猶旅客 奔馳道遠未康莊  
琴棋且玩兼花媚 詩酒相酬合楚狂  
榮辱無爭真灑落 放觀宇宙總玄黃

## 來函簡覆

乞巴讀友：

來稿得悉。據風土記載。越俗  
性率朴。初與人交。有禮。封土壇  
。祭以大雞。祝曰：「君乘車。我  
戴笠。他日相逢下車揖。君擔簦。  
我跨馬。他日相逢為君下。」亦非  
關王關黃馬之事。此復

## 新幽夢影

夢華

△火車有軌道。倘有出軌的意  
外遭遇。男人又安得沒有外遇呢？  
△「中宵玩月伴花眠」。是豈有  
詩意的睡眠。「永夜閒臥枕影」。  
是最有靈性的睡眠。

## 行將花甲自嘲

企城 黃積

百年無成兩鬢霜 齒牙搖動目茫茫  
十年再買蓬萊棧 三舍何憚楚襄王  
沒藥可延卿相壽 多財祇益子孫狂  
行誠修德人儀立 江浦而今尚姓黃

## 行將花甲自嘲

企城 黃積

奔波歲月幾風霜 脫穎何時更露芒  
情願棲巢懷謝李 年登龜鶴祝周莊  
游心物外忘恩惠 放意人前任簡狂  
杖國杖鄉期有望 精神洋溢醒黃魂

## 敬和黃積宗叔

行將花甲自嘲原韻

企城 黃積宗

明河照地似疑霜 舉目山河感渺茫  
潦倒風塵猶旅客 奔馳道遠未康莊  
琴棋且玩兼花媚 詩酒相酬合楚狂  
榮辱無爭真灑落 放觀宇宙總玄黃

## 來函簡覆

乞巴讀友：

來稿得悉。據風土記載。越俗  
性率朴。初與人交。有禮。封土壇  
。祭以大雞。祝曰：「君乘車。我  
戴笠。他日相逢下車揖。君擔簦。  
我跨馬。他日相逢為君下。」亦非  
關王關黃馬之事。此復

## 新幽夢影

夢華

△火車有軌道。倘有出軌的意  
外遭遇。男人又安得沒有外遇呢？  
△「中宵玩月伴花眠」。是豈有  
詩意的睡眠。「永夜閒臥枕影」。  
是最有靈性的睡眠。

## 行將花甲自嘲

企城 黃積

百年無成兩鬢霜 齒牙搖動目茫茫  
十年再買蓬萊棧 三舍何憚楚襄王  
沒藥可延卿相壽 多財祇益子孫狂  
行誠修德人儀立 江浦而今尚姓黃

## 行將花甲自嘲

企城 黃積

奔波歲月幾風霜 脫穎何時更露芒  
情願棲巢懷謝李 年登龜鶴祝周莊  
游心物外忘恩惠 放意人前任簡狂  
杖國杖鄉期有望 精神洋溢醒黃魂

## 敬和黃積宗叔

行將花甲自嘲原韻

企城 黃積宗

明河照地似疑霜 舉目山河感渺茫  
潦倒風塵猶旅客 奔馳道遠未康莊  
琴棋且玩兼花媚 詩酒相酬合楚狂  
榮辱無爭真灑落 放觀宇宙總玄黃

## 來函簡覆

乞巴讀友：

來稿得悉。據風土記載。越俗  
性率朴。初與人交。有禮。封土壇  
。祭以大雞。祝曰：「君乘車。我  
戴笠。他日相逢下車揖。君擔簦。  
我跨馬。他日相逢為君下。」亦非  
關王關黃馬之事。此復

## 新幽夢影

夢華

△火車有軌道。倘有出軌的意  
外遭遇。男人又安得沒有外遇呢？  
△「中宵玩月伴花眠」。是豈有  
詩意的睡眠。「永夜閒臥枕影」。  
是最有靈性的睡眠。

## 行將花甲自嘲

企城 黃積

百年無成兩鬢霜 齒牙搖動目茫茫  
十年再買蓬萊棧 三舍何憚楚襄王  
沒藥可延卿相壽 多財祇益子孫狂  
行誠修德人儀立 江浦而今尚姓黃

## 行將花甲自嘲

企城 黃積

奔波歲月幾風霜 脫穎何時更露芒  
情願棲巢懷謝李 年登龜鶴祝周莊  
游心物外忘恩惠 放意人前任簡狂  
杖國杖鄉期有望 精神洋溢醒黃魂

## 敬和黃積宗叔

行將花甲自嘲原韻

企城 黃積宗

明河照地似疑霜 舉目山河感渺茫  
潦倒風塵猶旅客 奔馳道遠未康莊  
琴棋且玩兼花媚 詩酒相酬合楚狂  
榮辱無爭真灑落 放觀宇宙總玄黃

## 來函簡覆

乞巴讀友：

來稿得悉。據風土記載。越俗  
性率朴。初與人交。有禮。封土壇  
。祭以大雞。祝曰：「君乘車。我  
戴笠。他日相逢下車揖。君擔簦。  
我跨馬。他日相逢為君下。」亦非  
關王關黃馬之事。此復

## 新幽夢影

夢華

△火車有軌道。倘有出軌的意  
外遭遇。男人又安得沒有外遇呢？  
△「中宵玩月伴花眠」。是豈有  
詩意的睡眠。「永夜閒臥枕影」。  
是最有靈性的睡眠。

## 行將花甲自嘲

企城 黃積







雲埠陳穎川總堂同人敬約



